



BULETIN INFORMATIV



Nr. 71

Sibiu, decembrie 2013



**UN AN NOU FERICIT!
LA MULȚI ANI!**

Evenimente

În data de 13 decembrie a. c., a avut loc la sediul Institutului de Cercetări Socio-Umane din Sibiu Sesiunea anuală de comunicări științifice *Științele socio-umane în mileniul III*, ediția a VI-a. Anul acesta, secțiunile în care participații au prezentat comunicări au fost următoarele: I – Arheologie, Istorie antică și medievală; II – Istorie modernă și contemporană; III – Etnologie; IV – Istoria limbii și literaturii; V – Istoria culturii.

Cuvântul de deschidere i-a aparținut directorului ICSU Sibiu, prof. univ. dr. Paul Niedermaier, membru corespondent al Academiei Române, care a urat bun venit participanților, exprimându-și, în același timp, bucuria că sesiunea organizată de institut a ajuns la ediția a VI-a.

Redactorii șefi ai periodicelor ICSU Sibiu au prezentat ultimele volume: „Anuarul ICSU” Sibiu, tomul XX, Editura Academiei Române, 2013 (Gabriela Panțel), „Historia Urbana”, tomul XXI, Editura Academiei Române, 2013 (Vasile Ciobanu), „Forschungen zur Volks- und Landeskunde”, tomul 56/2013 (Zeno-Karl Pinter), „Studii și Comunicări de Etnologie”, tom XXVII, Editura *Astra Museum*, Sibiu, 2013 (Ilie Moise).

Lucrările în plen au continuat cu prezentarea volumelor publicate în 2013, de către cercetători ai Institutului de Cercetări Socio-Umane Sibiu: Paul Niedermaier, *Habitatul medieval în Transilvania*, Editura Academiei Române, București, 2012; Ilie Moise, *Povestea caselor – Casa Cut*, Muzeul Național al Satului „Dimitrie Gusti”, Craiova, Editura Universitaria, 2013 și *Crochiuri antropologice: dascăli de arte tradiționale*, vol. I, Sibiu, Editura „Astra Museum”, 2013; Anda-Lucia Spânu, *Particularitățile imaginilor istorice ale orașelor României în context european*, Editura Muzeului Național al Literaturii Române, București, 2013; Vasile Ciobanu, *Identitatea culturală a germanilor din România în perioada interbelică*, Editura Muzeului Național al Literaturii Române, București, 2013. Lucrările sesiunii de comunicări științifice au continuat pe secțiunile amintite mai sus.

Apariții Editoriale

Anuarul Institutului de Cercetări Socio-Umane Sibiu, tom XX, 2013

În luna noiembrie, a apărut *Anuarul ICSU Sibiu*, tom XX, București, Editura Academiei Române, 2013, redactor șef Gabriela Panțel, secretar de redacție Anda-Lucia Spânu. Volumul conține 258 de pagini, iar cuprinsul este structurat pe următoarele secțiuni: Istoria artei, Istoria culturii, Literatură, Limbă, Istorie, Recenzii. Prezentări de carte, Bibliografie, Cronică.

Dintre studiile și articolele publicate, amintim câteva: Florentina Manea-Udrea, “*The assumption of the virgin*” and “*Saint Nicholas*” church Drăghiești-Băbeni, Topliceni, Buzău; Rodica Pascu, *Imagine și publicitate*, Renata Reich, *Film Adaptation as Translation: Kazuo Ishiguro's Never Let Me Go*; Constantin Ittu, *Un breviar manuscris din secolul al IV-lea, în colecțiile Bibliotecii Brukenthal*; Carmen Opreșor, *Inorogul și Zenon – călători peste timp*; Rodica-Maria Fofiu, *Cioran în viziunea lui Arșavir Aterian*; Maria-Rodica Mihulecea, *Le potentiel référentiel du pronom on dans le discours politique*; Mihai Alexandru Popovici, *Scrisoarea uni paria*; Alexandrina Cuțui, *Considerații privind rolul Bisericii Ortodoxe la Unirea Principatelor Române*. Recenziile și prezentările unor cărți din domenii precum: artă, cultură, istorie, sociologie, sunt semnate de Gudrun-Liane Ittu, Adrian Popescu, Gabriela Panțel, Constantin Ittu, Maria Crângaci-Țiplic, Vasile Ciobanu, Felicia Morândău. Bibliografia, care conține cărțile străine intrate în biblioteca ICSU în cursul anului 2012, a fost alcătuită de Andreea Buzaș.

Volume apărute în 2013

Ilie Moise, *Povestea caselor. Casa Cut*, Craiova, Editura Universitaria, 2013, 96 p.

Ilie Moise, *Crochiuri antropologice. Dascăli de arte tradiționale*, Sibiu, Editura Astra Museum,

2013, 150 p.

Vasile Ciobanu, *Identitatea culturală a germanilor din România în perioada interbelică*, Editura Muzeului Literaturii Române, București, 2013, 246 p.

Anda-Lucia Spânu, *Particularitățile imaginilor istorice ale orașelor României în context european*, Editura Muzeului Literaturii Române, București, 2013, 196 p.

Proiecte cu fonduri europene

Proiectul *Valorificarea identităților culturale în procesele globale* – finanțat prin Fondul Social European (contract POSDRU/89/1.5/S/59758), beneficiar fiind Academia Română, în parteneriat cu Universitatea Politehnică București și Universitatea din Craiova – a fost reprezentat de trei cercetători ai Institutului de Cercetări Socio-Umane Sibiu: dr. Paul Niedermaier (CS I), membru corespondent al Academiei Române, în calitate de expert coordonator și colegii dr. Vasile Ciobanu (C.S. I) și dr. Anda-Lucia Spânu (C.S. III), cercetători post-doctorali.

Proiectul Școlii post-doctorale s-a finalizat cu publicarea tuturor celor 92 de proiecte din domeniul științelor umaniste. Astfel, colegii noștri Vasile Ciobanu și Anda-Lucia Spânu au tipărit cărțile: *Identitatea culturală a germanilor din România în perioada interbelică*, Editura Muzeului Literaturii Române, București, 2013, respectiv *Particularitățile imaginilor istorice ale orașelor României în context european*, Editura Muzeului Literaturii Române, București, 2013, pe care le-au prezentat în cadrul sesiunii ICSU, din 13 decembrie, a. c.

Din activitatea cercetătorilor ICSU

Dr. Vasile Ciobanu a publicat studiile: *Cercetări din ultimele două decenii cu privire la istoria orașelor din România în secolul XX*, în „Historia Urbana”, tom. XX, 2013, p. 109-118; *Das Kulturamt der Deutschen in Rumänien (1922-1931) und das Schulwesen*, în „Forschungen zur Volks- und Landeskunde”, vol. 56, 2013, p. 96-111; *Cursul de vară pentru etnografie germană de la Sibiu (1926)*, în „Studii și cercetări de etnologie”, vol. XXVII, 2013; „*Historia Urbana*” la 20 de ani de la apariție, în „Historia Urbana”, XXI, 2013, p. 15-19; *Sumarul sumarelor revistei „Historia Urbana” tom. I-XX, 1993-2012*, în „Historia Urbana”, XXI, 2013, p. 315-337 (în colaborare).

Dr. Sigrid Haldenwang a publicat următoarele articole: *Siebenbürgisch –luxemburgische Sprachbeziehungen (Gemeinsamkeiten und Unterschiede)*, în: *Forschungen zur Volks- und Landeskunde*. tom. 55/2013, Editura Academiei Române București, *Nordsiebenbürgische Volksnamen einiger Pflanzen (aus dem Rumänischen und Ungarischen entlehnt; Zusammensetzungen mit entlehntem nach bestimmten Kriterien gruppiert*, în: Germanistische Beiträge 32/2013, p. 161– 178 *Bestimmungs -, oder Grundwort; Lehnübersetzungen*). „Lucian-Blaga”-Universität (Lehrstuhl für Germanistik) Sibiu/Hermannstadt 2013, Universitätsverlag; *Einige Benennungen im Siebenbürgisch - Sächsischen für meist bäuerliche Kleidung, für Kleidung des sächsischen Beamten-oder Bürgerstandes und für bestimmte Gewebearten, die aus dem Rumänischen oder Ungarischen entlehnt wurden; damit gebildete Zusammensetzungen; Kleiderbezeichnungen, die aufgrund eines entlehnten Adjektivs oder Substantivs gebildet wurden*, în: Anuarul Institutului de Cercetări Socio-Umane /Sibiu XX, p. 135–151, Editura Academiei Române, 2013; *Die Redaktion des Siebürgisch-Sächsischen Wörterbuchs nach festgelegten wissenschaftlichen Grundsätzen.*, în: “Norm und Abnorm in der deutschen Sprache und Literatur” Kronstädter Beiträge zur Germanistik Neue Folge. Heft 2. Carmen Elisabeth Puchianu (Hrsg.), p. 155–171. Passau 2013. Verlag Karl Stutz.

Dr. Dan Dumitru Iacob a publicat studiile: *From the medieval marketplace to the modern square. The modernisation of the markets of Iași in the first half of the 19th century*, în *The City and its Spaces / La ville et ses espaces (Städteforschung collection)*, hg. v. Heinz Stoob und Mechthild Siekmann, Köln - Weimar - Wien: Böhlau, 2013; *Pie ele ora ului Ia i în secolele XVIII–XIX.*

„Medeanul de la Sfântul Spiridon”, în „Historia Urbana”, tom. XXI, 2013; *Copii de boieri la pension*, în „Magazin istoric”, serie nouă, Anul XLVII, nr. 8 (557), 2013.

Dr. Gudrun-Liane Ittu a publicat lucrările: *Franz Ferch (1900–1981), ein bildender Künstler stets im Einklang mit dem Geist der Zeit*, în *Kronstädter Beiträge zur Germanistik*. Neue Folge, Heft 2, „Norm und Abnorm in der deutschen Sprache und Literatur“, Passau, Verlag Karl Stutz 2013, p. 129–140; *Expozițiile pictorilor Grete Csaki-Copony și Hermann Konnerth de la Ateneul Român (1932) – expresie a relațiilor culturale germano-române*, în: *Anuarul Institutului de Istorie „A. D. Xenopol“ XLIX 2012 (Supliment)*, p. 195–202; *Începuturile modernității în arta plastică sud transilvăneană: Cercul profesorului Carl Dörschlag*, în: *Istorie și tradiție în spațiul românesc 10. Diferențe, influențe, interferențe sau preluări etnoculturale* (coord. Sultana Avram), Astra Museum, Techno Media Sibiu 2013; „*Dem alten Geist, ein neues Kleid*”, în *Studii și Comunicări de Etnologie*, tom 27, 2013.

Dr. Ilie Moise, a publicat: *Gherasim Rusu Togan '75* în „Studii și comunicări de etnologie”, Tomul XXVII/2013; *La aniversare...* (R. Raliade) în „Studii și comunicări de etnologie”, tom XXVII/2013; *Mihai Dăncuș și identitatea Maramureșului* în „Mihai Dăncuș – Documentar bibliografic aniversar” – Biblioteca județeană „Petre Dulfu” Baia Mare; tipar *Eurotip*, Baia Mare, 2013, p. 41-44; *Cărturarul Constantin Catrina la 80 de ani* în „Constantin Catrina – 80 de ani” – Profesioniștii noștri 9 – coordonator: dr. Ioan Lăcătușu, ediție îngrijită de Camelia Catrina, Sfântu-Gheorghe, Editurile „Eurocarpatica” și „Mecatrin”; *Muzeul „Astra” la ora bilanțului* în volumul „Muzeul din Dumbrava Sibiului în 17 interviuri” (coord. dr. Marian Ovidiu Baron și Lucian Robu) Sibiu, Editura „Astra Museum”- 2013.

Dr. Gabriela Panțel a publicat: *Literatura folclorică în Transilvania secolului al XIX-lea*, în „Studii și Comunicări de Etnologie”, tom XXVII, Editura Astra Museum, Sibiu, 2013; *Repertoriul teatrului din Sibiu, în a doua jumătate a secolului al XIX-lea*, în „Anuarul Institutului de Cercetări Socio-Umane” Sibiu, tom XX, București, Editura Academiei Române, 2013, p. 49-57; *Ilie Moise – biografie subiectivă*, în „Studii și Comunicări de Etnologie”, tom XXVII, Editura Astra Museum, Sibiu, 2013, p. 28-29.

Dr. Karl-Zeno Pinter a publicat studiile: *Ein mittelalterliches Schwert siebenburgischer herkunft in der Sammlung des Museums für Nationale Geschichte und Archaeologie Constanța*, în *Forschungen zur Volks- und Landeskunde*, 56/2013; *The Rotunda from Huet Square Sibiu*, în *Brukenenthal Acta Musei*, VIII.1, 2013; *Capidava, sector VIII - extramuran*, în „Cronica Cercetărilor Arheologice”, București, 2013.

Dr. Anda-Lucia Spânu a publicat: *Cercetări de istorie urbană în centre europene. Cu specială privire la imaginile istorice ale orașelor (din România)*, în „Historia Urbana”, tom XX, 2013; *Orașe din Transilvania în imagini de secol XVIII*, în „Marisia”, tom 33, 2013.

Dr. Maria Emilia Țiplic a publicat lucrările: „*Arheologia reședințelor nobiliare în Transilvania. I. Reședințele elitei săsești (secolele XII - prima jumătate a secolului XIV). Studiu preliminar*”, în „Banatica”, 2013; *3D-Modelling Techniques for Historical Monuments*, în: „Transilvania”, nr. 2, 2013 (în colaborare); *Monede aparținând secolelor XII-XIII descoperite în cimitirele din jurul bisericilor situate în aria de colonizare săsească din sudul Transilvaniei*, în: „Transilvania”, nr. 7, 2013; *Influența privilegiilor comerciale asupra evoluției spațiului urban din orașele săsești ale Transilvaniei (secolele XIV–XV)*, în „Historia Urbana”, tom. XX, 2013.

Colectivul Institutului de Cercetări Socio-Umane Sibiu urează tuturor colaboratorilor un sincer LA MULȚI ANI !

Institutul de Cercetări Socio-Umane Sibiu, Bdul Victoriei 40, 550024 – Sibiu
Tel.: 0269 212604, tel./fax: 0269 216605; e-mail: pantel@icsusib.ro; www.icsusib.ro
Redactor: Gabriela Panțel ISSN 1224 – 1660